Wol: 17



No. 26.

# Bombay Government Gazette.

Published by Authority

[In advance 3 Re- per Quarter]

THURSDAY, 1st JULY 1847.

[Four annas per Copy.]

#### NOTIFICATION.

Bombay Castle, 4th August 1831.

The Right Hon'ble the Governor in Council having sanctioned the publication of a weekly paper to be styled the "BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE." notice is hereby given, that after this day all advertisements and other public papers of the government will be printed in the BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE only: and all orders or other public notices, appearing in that paper, under the signature of the secreturies, or other public officers of the government, are they ordered and directed to be conformed to and obeyed accordingly.

Bombay Castle, 18th January 1832.

When official notifications from the government are inserted in the Bombay Government Gazette, no communication on the same subject will be made in writing to any department concerned; but all public officers are required to take notice of such official notifications in the same manner as if they had been directly communicated to them by letter from the secretary's office, and as heads of offices alone will be furnished by government with the Bombay Government Gazette, they will be expected to communicate to their subordinate officers all orders which may in any manner concern them.

The Bombay Government Gazettes furnished by government to public offices are to be lodged with the records, and are not to be removed from the officers.

removed from the office.

Published by order of the Right Hon'ble the Governor in Council, .

JOHN BAX, Secy. to Govt.

### Notice

Is hereby given, that sealed tenders will be received at this office on Monday the 12th proximo, at 12 o'clock meridi, for the exclusive privilege of vending country liquor to the troops and followers, composing the Brigade at Poona and Kirkee, for one year from the 1st August 1847.

The troops and followers composing the brigade are as follows, and are to be considered as divided into the shares stated opposite to

each, viz.

Two troops horse artillery. Two European regiments. One wing of .... ditto. Two regiments of N. I.... 2 Shares. Poona cantonments..... 2 ditto.

Kirkee .... ditto .....

Total.... 4½ shares.

ditto.

The arrival at, or departure from Poona and Kirkee of 200 men or under, will have no effect on the amount payable for the menopoly, but all additions to that number will be adjust-

ed according to the preceding proportions.

A regular supply of good and wholesome country liquor shall be kept up and retailed at

the following rates.

At Half. Batta station. At field station. Mowrah, per bottle.. Rs. 1 4 0 .. 0 10 0 Goor, per bottle..., 1 4 0 .. 0 10 0 Rice, per bottle.... ,, 000..0100

The stipulated amount for the monopoly for one month is to be paid in advance, and two unexceptionable securities furnished for the due fulfilment of the agreement, who will be bound to make good any deficiency in the pay-

No liquor whatever is to be sold to European troops without the written permission of the Military Superintendent of Bazars, or by such regulations as may from time to time be issued under the instructions of the officer command-

The contractor will be bound in the penalty of the forfeiture of his contract as well as the advance security deposited, neither to sell nor to permit any liquor to be sold at a lower rate

than that stated above.

Should it hereafter appear that there are present at Poona and Kirkee, on 1st August, a greater number of troops and camp followers than are mentioned above, a corresponding increase to the monthly sum for which the contract is sold shall be paid to government by the contractors for all variations above 50, and vice versa if a decrease should occur in the above number on the date before specified viz. 1st August 1847,

The contractor is to take the contract with all its advantages and drawbacks, as he will not be considered entitled to any remission in consequence of failure of seasons, or any other causes save those distinctly specified in the contract, all petitions for remissions of monthly payments will consequently not be attended to.

The condition of the contract shall not be considered binding or in force in any respect

until it be confirmed by government. Further particulars can be obtained on application at this office from 10 A. M. till 4 P. M.

daily Sundays excepted.

No reason will be assigned for the rejection of any tender, neither will any person be allowed to offer a tender for the contract unless it is accompanied with the sum of Rupees (500) five hundred in cash, which sum will be forfeited in the event of delay, evasion, or refusal to execute the deed of contract should his offer be accepted.

E. WHICHELO, Capt. Deputy Commy. General.

Bombay, Depy. Commy. Genl's. Office, 30th June 1847.

## Notification.

The landing of sugar canes, fresh fruits, vegetables, and garden stuff generally, at the Musjeed bunder, being found to obstruct the business of the Custom House, and to incommode trade at that Bunder, the Honorable the Governor in Council has been pleased to direct that from and after the 10th of July next, the landing of the aforesaid articles shall be restricted to Boree, Cooley, Clare, and Carnac Bunders.

By order of the Hon'ble the Governor in Council.

H. YOUNG, Collr. of Customs.

Bombay, Custom House,
10th June 1847.

कार्थे नांसु

એ છે વુજે મશીદ ખંદરમાં શેરડી તથા તા જો મેવો તથા તર પ્રારી તથા બીજી બાગા અતી જનશો હૃતરાથી મંડવીના પ્રાંમને છ્ રપ્ત થાએ છે તથા હૃપર બખેલા ખંદરમાં વે પારના પ્રાંમને અડચા પડે છે એ છે વુ માધુમ થમા હૃપરથી ખંદેગાંન આ બીનવાબ સુશ તેતાબ જ્જરત જ્નરાબલ ગવરનર શાહેબ બાહાદુર દર જ્જલાશ પ્રોશોલ પ્રસ્માવે છે પ્રે હૃપર બખેલો માલ આવતા જીલાજ મફીના ની તારીખ ૧૦ મીથી તથા તે પછી બોરી ખંદર તથા પ્રોલી ખંદર તથા પ્રવેર ખંદર તથા પ્રશ્નેપ્ર બંદરમાં જ માતરે હૃતારવો જ બસ્જબે હૃદ્ધ બદેગાંન આલી

મનુજબ કુંદ્રમ બદગાન માલા નવાબ મુશતિતાબ ક્જરત ક્ન રાબલ ગવરનર શાહે**ખ** બાહાદુ ર દર જજલાશ જોશેલ ક

નીશાંની

એચ\_અંગ

પ્રશારમના પ્રાવેષ્ઠરર

તારીખ ૧૦ જીન શને ૧૮૪૭ છશાની મું ક્રાંમ મુખછ માંડની \*

C. J. ERSKINE, Depty. Secy. to Govt.

# जाहिए नामा

एंसाओं मधीद बंदर येथे उस व ताजामेवा व शाकभाजी व दुसरा वागायती जींनस उतरखाने मांडवीचे कामास इरक त होते व सदरह बंदरचे वापाराचे कासास इरकत होते अ में सासुम जाखावरन बंदीगान आखिनवाब मुखताब इज रत इनरावस गवरनर साहेब वाहादुर दरद्रजसास केंसिस फर्मावितात की येते जुसद मिस्न्याचे तारीख १० पासुन सद रह सास बोरी बंदरी व कीळो बंदरी व होर बंदरी व करन क बंदरी साम जतरावा

बसीजिवे चुक्रम बंदीमान आली नवाव मुसताव सजर त सनरावल मबरनर सासेव वासादुर दर इजलास

निशाणी नारीख१० साइजुन सन १८३० एच . यंग इसनी मुकास मुंबद सांडनी कप्टमचे कलेकटर C. J. ERSKINE, Depty, Secy, to Govt.

## Notice.

Parties coming to the General Post office to enquire for letters awaiting their arrival, are requested to make application to the "Dead and Unclaimed letter department" in the South wing of the building.

A. W. RAVENSCROFT,

Bombay, Genl. Post Office, PostMr Genl. 30th June 1847.

#### Notice.

Is hereby, given that 21 square Delhi Shawls, 27 Ditto Scarfs, 5 ditto with gold borders, 8 Cashmere Shawl Scarfs, and sundry other goods, will be sold by public auction at the Town Custom House on Friday the 2nd July 1847 at 12 o'clock.

A deposit of 25 per cent will be required, and further conditions will be made known at

the time of sale.

H. YOUNG,

Bombay, Custom House, Collector of Customs. 22nd June 1847.

જાહેર નામુ

में हे बुके ही थी नी शायना उभाय नं गर्व तथा ही थी कश फ़ारफ नं गर्व तथा ही ने री श्रीनारीना कश फ़ारफ नं गप्तथा फ़ाश भीरी शायना कश फ़ारफ नं गप्तथा की की पर युरेंश शामान तारी भर जुयाक श ने १८४७ श्रु फरवारने रीके कार वाजती फेट भारे थी मांडवी भी कार्नर सेंसांव फ़रीने वैयामां आवशी क

हर शें प्रडे दक्षा रूप परमाणे स्ववेक समा नात राजवो कीक्रो के शीवासे जीका प्र रार वेंगांणनी वजते मार्द्धम चशी क नीशानी

એચ\_અંગ

प्रशत्मना प्रामिष्टर

तारीभ १२ जुन शने १८४७ धराबी मु

C, J. ERSKINE, Depty, Secy. to Govt.

# जाहिर नामा

ण्माजे दों लीचे पालीचे रमाल २१ व दों लीचे प्रालीचे सक्ताफ २० व मोनेरी किनारोचे दोलीचे प्रालीचे सक्ताफ ५ व काममीरो प्रालीचे सक्ताफ व दुसरे किरकेाळ सामान तारीख २ जुल र सन १८४० ग्राक्षवारचे राजी वारा वाजतां केंद्रांतील मांडवीमधे जाहिर लेलाव कहन विकले जाइल.

दर शेंबडा टके पंचवीस प्रमाणे ऐवज अमानत टेवीखा धाडिजेव या खिरीज दुसरे करार विकरोचे समझ मालुम क

तारीख २२ मारे जुन मन १८४७ इसवी मुकाम मुंबद सांखंबी निशाणी एच . यंग कष्टमचे कलेकटर

C. J. ERSKINE, Depty. Secy. to Govt.

# PROCLAMATION.

OMBAY TO WIT. By virtue of a precept to me directed, I hereby proclaim and give notice, that the Sessions of Oyer and Terminer and general Gaol Delivery, will be holden before the Supreme Court of Judicature at Bombay, at the Court House, on Monday the 5th day of July next, at eleven o'clock in the forenoon, for the trial of all Treasons, Murders and other Felonies, Perjuries, Trespasses and other Crimes, and Misdemeanors, had, done, or committed within the Town and Island of Bombay, and the limits thereof, and the Factories subordinate thereto, and also to enquire, hear and determine, in like manner, all Treasons, Murders, Felonies, Forgeries, Perjuries, Crimes, Extortions, Misdemeanors, Trespasses, Wrongs, Oppressions, had, done, or committed, by any of Her Majesty's British Subjects, in any of the Territories which now are subject to, or dependant upon the said Government of Bombay, or within any of the Dominions of the Native Princes of India, in alliance with the said Government.

And also, that at the same time and place, will be holden a Session of Admiralty, for the trial of all Treasons, Murders, Piracies, Robberies, Trespasses, Misdemeanors, and other Crimes and Offences, had, done, perpetrated or committed on the High Seas.

And I hereby give notice to all persons bound to prosecute, and give evidence, at the above Sessions, or in any way concerned therein, that they are to attend, at the time and place above mentioned, and not to depart without leave of the Court.

And I hereby give notice, to all Justices of the Peace, Coroners, Escheators, and also all Chief Constables and Bailiffs of the Town and Island of Bombay, and the Limits thereof, that they be then and there, in their own persons, with their Rolls, Records, Indictments and other Remembrances, to do those things, which to their offices in that behalf appertain to be done. Dated this 14th day of June in the eleventh year of the Reign of Her Majesty Queen Victoria.

J. HOLLAND, Sheriff.

## Notice.

The light on the Bombay Light House is now exhibited on the revolving principle, exhibiting its greatest light every two minutes.

By order.

H. B. LYNCH,

Superintendent's Office. Asst. Supt. I. N. Bombay, 24th February 1847.

#### Advertisement.

Passage is required for the conveyance of (13) thirteen European convicts to the Isle of France Calcutta or direct to Van Dieman's land, and for (9) nine native convicts to Singapore.

By order,

H. B. LYNCH,

Supt. Office Bombay, Assist. Supt. I. N. 30th June 1847.

#### GENERAL SESSIONS.

Notice is hereby given, that a General Sessions of the Peace will be held at my office on Saturday next, the 3rd day July, at 3 o'clock P. M.

G. HANCOCK,

. Clerk of Peace.

Bombay, Town Hall, 30th June 1847.

#### Notice

Is hereby given, that persons desirous of entering into a contract for supplying this department with Stationery, for two years from the 1st July 1847, on the conditions hereafter mentioned, may, on application at this office, obtain a list thereof, and such other information relating thereto as they may require.

Persons tendering for the supply, are required to insert at the foot of the list both in words and figures, the per centage above or below the prices therein specified, at which they will undertake to furnish the several articles therein mentioned, in such quantities as may from time to time be required, and of unexceptionable quality. The tenders should be enclosed in a sealed envelope addressed to the Superintendent of Stationery, and delivered at this office by 12 o'clock on Tuesday the 6th proximo.

The tenders must be accompanied by a deposit of (200) two hundred Rupees, which will be forfeited in the event of delay, evasion or refusal to execute the deed of contract; and the person whose tender may be accepted by government will be required to deposit the sum of one thousand Rupees as security for the due performance of his engagement.

The tenders will be opened at the time specified on the 6th proximo.—No reason will be assigned for the rejection of any tender, nor will any be received that may not be accompanied by the required deposit of two hundred Runees.

By order of the Hon'ble the Governor in Council.

F. HUTCHINSON.

Assist. Coll. in charge Stationery Dept.

Bombay, 26th June 1847.

#### Notice.

Is hereby given, that sealed tenders will be received at this office until 2 P. M. on Saturday the 3d July next, from such parties as are desirous of entering into a contract for the supply of Rafters, Bamboos, small Timber, baskets &c. to this department, for the term of two years from the 15th day of July 1847.

All persons desirous of tendering for the above contract, may, on application at this office from 10 A. M. till 5 P. M. daily (Sundays excepted) obtain a list of the rates and such other information relating thereto as they may require.

The tenders must specify both in words and figures the rate per cent above or below the price in the list above adverted to, at which they will undertake to furnish Rafters, Bamboos, small timber, baskets &c. embraced therein, and it is to be understood that the supplies to be furnished under the contract are to be of a good and unexceptionable quality, deliverable free of all expences at such place and

times as may in the requisitions from time to time served upon the contractor be indicated to the contractor; and the supplies to be subject to examination and rejection by a committee of officers to be appointed on behalf of government. The contractor will be required to sign and

The contractor will be required to sign and seal a contract stipulating to the above effect, and that he will comply immediately with all emergent demands for the articles included in the abovementioned list, and others of less urgency within the periods stated in the requisitions made upon him, in failure whereof the articles or such other as may be required in lieu may be purchased at his risk and loss and in all such cases an advance of (30) thirty per cent upon the amount of expences incurred or a fine Rupees (50) fifty at the option of the executive officer will be levied as liquidated damages for each and every such breach of contract as often as the same may occur, and the contract may also in all such cases be put an end to on the part of the East India Company.

Every person submitting a tender will be required to lodge with it the sum Rupees (100) one hundred in cash which will be forfeited in the event of delay, evasion or refusal to execute the necessary deed of contract; should his offer be excepted he must be prepared to add thereto a further sum of Rupees (55) fifty-five making Rupees one hundred and fifty five (155) in cash, and unexceptionable bonded security to the extent of Rupees (620) six hundred and twenty, which together with the above deposit amount will be held by the government as security for the due performance of his contract.

The tenders will be opened at the time above specified in the presence of the parties concerned or of such as may be in attendance, but none can be taken into consideration that are not accompanied with the requisite deposits.

The amount of retrenchments made by the Military board on the contractor's bills will be recovered from the first bills preferred for payment by the contractors, but in the event of such retrenchments being subsequently removed, the amount thereof will be returned to them.

The annual outlay on account of the above contract is estimated at Rupees 3102 or thereabouts. All further particulars will be communicated on the receipt and of opening tenders and no reason will be assigned in the event of their rejection.

E. WHICHELO, Capt.

Deputy Commy. General.

Bombay, Deny. Comy. Genl's. }

Office, 16th June 1847.

#### NOTIFICATION.

Under instructions from the Government of India, the Hon'ble the Governor in Council is pleased to authorize the extension to the ports in Scinde, of the concession made to the ports of the Madras Presidency, under the Notification dated 3rd December 1845, published in the Government Gazette of the 4th idem, and to sanction the free admission into Bombay of goods coming by the way of Scinde, and exported from Kurrachee, or other Sea ports in that province.

Published by order of the Hon'ble the Governor in Council, W. ESCOMBE, Secy. to Govt. Bombay Castle, 16th June 1847, દેરી દોરાએલ હી પારસ્મટ રેયી નીલુ જાલ્દર નામ

એ છે વુજે તારી ખ & ડીશ ખર શને ૧૮૪૫ નાં ગયરમેંટ ગે જેટમાં તરી ખ 3 ડીશ ખર શને ૧૮૪૫ નું જાહેર નાં મું હાયું છે તે હુપર થી મદરાશ છલા છાં માં છેલા ખંદરોને જે છે બી છુટ આપી છે તે બી છુટ છે ડી આ શર પ્રારંતા છું હંમ હુપરથી લનરા ખલ ગયરનર હોશ લે શી દ માં છેલા ખંદરોને આપીને એ છે વું પરમાં બે છે છે શીદના મારગે પ્રસંચીથી અથવા તે પરા ત માં છેલા ખીજા ખંદરો એ થી રવાને થાએ લો માલ મુખછમાં આવશે તે જ્યાંત માં પ્રીથી આવા દેશો હ

આ જાં જેર નાં મુ હંદે ગાંન આલી નવાબ મુશતેતાબ ઇજરત ઇન રાબલ ગવરનર શાફેબ બાઇ કુ ર દર ઇજલાશ જોશલના કુર્ય મ હ્પરથી જાં જેર 436 ક નીશાંની હ્લીએમ—ઇશ્કેલબ શાંતરારી નીહ શર દ્વાર

તારી ખ ૧૬ માર્ણે જીન શને ૧૮૪૭ જરાવી મુદ્રાંમ મુખઇ &

C. J. ERSKINE, Depty. Secy. to Govt.

# टेरीटेरिरी अल डिपार्ट मेंट रेवी न्युव जाहिर नामा

रेषाजे तारीख ४ डिग्नेंबर सन १ ८४५ चे गवरसेंट गेन्नेट मध्ये तारीख ६ डिपेंबर सन १ ८४५ चा जाहिर नासा हाप ला आहे त्या वरन मदरास दलाकातोल बंदरास जसी सु ठ दिल्ही आहे तसी सुठ इंडिया सरकारचे पुकूमा वरून इ नरावल गवरनर कें।सल याणो सींद येथोल बंदरास देलन असे फर्मावितात को सींदचे मार्गानो कराचोळन अथवा त्या प्रांतातील दुसरे बंदरातुन रवाना जालेला माल सुंबद त येदल तो जकात माफोने येखे खावा

हा जाहिर नामा बंदीगान आलीनवाव मुखताव सज रत हनरावज्ञ गवरनर साहेव वाहादुर दर रजलास कीसल याचे हुत्मावरून जाहिर केला असे

निम्राणी

तारीख १६ जुन सन १८४० इसवी सुकाम सुंबद खलीयम इस्केंग्ब सकटारी नी॥ सरकार

C. J. ERSKINE, Depty. Secy. to Govt.

### Notice.

In consequence of several complaints re-cently made, the Post Master General requests the attention of the public to the following extract from Clause VI. of the Post Office Rules, 30th August 1837.

" Newspapers, printed papers or parcels will " not be received bearing postage, unless the " sender shall give his names and address, in " order that the regulated postage may be re-"covered from him in case of such paper or parcel being refused by the party address-

A. W. RAVENSCROFT,

Post Master Genl.

Bombay, Genl. Post Office, 30th June 1847.

#### NOTIFICATION.

With reference to the notification dated 18th, and published in the Government Gazette of the 20th December 1832, requiring Members of "Warden's Official Fund" who have been, or may hereafter be, pensioned on the ground of incapacity for further service, to furnish renewed inedical certificates of their continued disqualification every six months, the Civil Auditor publishes the following list of pensioners who are affected by the above rule, for the information and guidance of the disbursing officers.

Anundrow Baboorow. Amrootrow Luximon. Anna Swamy Anundrow Bhugwunt. Almeida, Gregorio de Bhawoo Mahiput. Ballajee Mahadoo. Ballajee Purushram. Bapoojee Mahadeo. Ballajee Sewram. Bapoo Hurrichunderjee. Betchurloll Jewonloll. Cabral, J. M.
Doolubhram Sahibram.
Eswurdass Bhugwandass.
Fukeer Meerza Mahomed. Fernandes, S. Govindrow Bullal. Gopall Sadasew. Gowreenund Huranund. Gopinath Abbajee. Horne, F. Hurribhoy Gunputram. Hathee Gunness. Junardun Gopall. Kassinath Damother. Kutcho Sadasew. Khooshaldass Kukoobhoy. Luximon Govindjee. Luximon Moocoond. Mucoondrow Narrayen. Madowrow Mullar. Mullar Jayram. Moer Padsa (alias) Syed Tasin. Mahadeo Myral. Noordin Purkar. Ootumram Gunpursad. Pandoorung Sadasew. Ramrow Moreswer. Ramrow Gopall. Ramchunder Bhugwunt, Ramchunder Walljee. Sooltan Khan. Sewajee Myrall. Suckaram Luximon. Venaik Govind. Venaik Wissw.:nath. Wittul Ganness Wittulrow Dowlut. Wittul Buchajee. Wisswanath Poottajee. Wissajee Govind Kheir. Wamonjee Rugoonath. Yadowrow Govind.

E. E. ELLIOT.

Civil Auditor.

Bombay Castle Civil Auditor's Office 30th June 1847.

#### Notification.

Notice is hereby given, that under instruc-tions from the Government of India, letters posted in Bombay cannot be received for transmission by the Government Expresses despatched hence to Calcutta and Madras on the arrival of the Overland Mails, those Expresses being specially intended for Europe letters and intelligence.

W. COURTNEY. Bombay Genl. Post Office, ? Post Mr. Genl. 4th March 1816,

#### Notice.

Packets will be made up in this office for China, Singapore and Penang, and the settlements to the Eastward, on the evening of Tuesday the 6th proximo, and forward-ed Overland to Point de Galle to meet the Peninsular and Oriental Company's Steamer, from thence to Hongkong.

Letters &c. sent by this opportunity will be subjected to the rates of British Packet Postage laid down in the Notification published by this department under date 16th March 1846, in addition to the regular Inland Postage.

#### A. W. RAVENSCROFT,

Post Master General.

Bombay, Cenl. Post office, ? 23rd June 1847.

#### Notice.

Verbal tenders will be received at this office at 2 o'clock on Tuesday next the 6th proximo, for the supply of the following articles, and such others as may be called for during the intermediate period, viz:

25 Numdas for Hussar Saddles.

14 Pounds wire iron.

6 Plains iron with covers 2 inches broad.

6 Ditto .. ditto 21 do. do.

6 Ditto .. ditto .. ditto 21 do. do.

1 Cwt. sand white.

2 Shears for cutting copper, large Europe.

2 Ploughs plain, Europe complete.

3 Lines country.

107 Yards canvas cotton, stout No. 2.

1 Maund Jogery, best.
10 Carts country, labouring complete.
10 Ditto...ditto...ditto or tilt ditto.

An immediate deposit of ten per cent will be required to be made by the lowest bidders upon the amount of their offers, which sum will be forfeited in the event of refusal or delay in making the supply within the limited time, all further particulars may be learnt on application at this office from 10 till 5 o'clock daily.

> E. WHICHELO, Capt. Deputy Commy. General.

Bombay, Depty. Commy. Genl. office, 30th June 1847.

# Bank of Bombay.

DISCOUNT.

On government bills .... ..... 6 per cent, On private bills at or within 2 10 ditto. months.....

Ditto. ditto. at or within 3 11 ditto.

INTEREST. On fixed loans on government ? 9 ditto,

notes.... ....

On cash credit accounts on go- { 10 ditto. vernment notes.. ....

The rate of advance on deposit of 5 per cent Government Notes is 90 per cent, and on 4 per cent Government Notes 70 per cent.

By order of the Board of Directors, J. STUART, Secy. & Treasurer.

Bombay, 25th March 1847.

#### NOTIFICATION.

It is hereby notified for general information that an Overland express, on the terms already published in the Notification issued by this department on the 12th ultimo, will be despatched from this office to Madras, on Saturday the 3rd proximo, at 5 o'clock P. M. precisely, to meet the "Haddington" Steamer expected to call at that port about the 9th of next month.

The latest safe date by ordinary dawk will be on Thursday the 1st proximo, but letters will be received on Friday with the chance of being

n time.

A. W. RAVENSCROFT, Post Master General.

Bombay, Genl. Post Office, \\
23rd June 1847.

#### Notice.

The following extract from the new Post office ordinance recently passed at the Mauritius, is published for general information.

ART. 22.—The following premiums shall be given to the Masters or Commanders of Vessels bringing Mails or Overland Newspapers to Mauritius under the annexed condition.

£ 30 for any vessels touching expressly for the purpose of landing the Overland Post office Mail, upon proof of the vessel having sailed from the Port at which such Mail was taken on board within five days after the arrival thereat of the said mail.

£ 30 for any vessel bringing the same, upon proof of the vessel having sailed within 48 hours of the arrival of the Mail as above described.

 $\pounds$  20 for any vessel upon proof of the vessel having sailed within five days of the said arrival.

And £ 10 for any vessel not conveying the last Overland Mail, but bringing an Overland newspaper of the latest date, not already received in the Colony, and which shall be delivered within 80 days after publication and be made public in the exchange room immediately after the arrival of the said vessel.

(True Extract)
(Signed) J. S. BROWNRIGG,
Colonial Post Master.

A. W. RAVENSCROFT Post Master General.

Bombay, General Post Office, 19th May 1847.

## Notice

Is hereby given, that the undermentioned articles of Warm Clothing in excellent preservation, are now on sale at the Commissariat Stores, Military Lane, Fort. For prices and other particulars apply at the Commissariat office from 10 A. M. to 5 P. M. daily (Sandays excepted.)

A certain number of Blankets country.

Ditto..... Banians Flannel.

Ditto..... ditto Loose,

E. WHICHELO, Capt.

Deputy Commy. General.

Bombay, Depty. Cmmy. Gent's. ? Office, 24th May 1847.

#### Notice

Is hereby given, that persons desirous of entering into a contract for the supply of drugs, country medicines &c. to the Presidency Commissariate for all purposes, for the term of one year from the 20th day of July next, may, on application at this office from 10 A. M. till 5 P. M. daily (Sundays excepted) obtain a list of prices and such other information relating thereto as they may require.

Verbal offers for the contract will be received at this office at 2 o'clock on Saturday the 3rd proximo, when persons will be required to bid a per centage below the prices exhibited in the abovementioned list, on the understanding that the articles to be supplied under the contract are to be of unexceptionable quality, and delivered to the indenting departments in good condition, free of all further expences, in such number or quantity as may from time to time be demanded, and that the same will be liable to examination and rejection by a Committee of officers appointed on the part of government.

The contractor will be required to sign and seal a contract stipulating to the above effect, and that he will comply immediately with all emergent demands for the articles included in the list above adverted to, and others of less urgency within the period stated in the requisitions made upon him, and that in failure thereof, the articles or such others as may be required in lieu may be purchased at his risk & loss, and that in all such cases an advance of Rupees 30 thirty per cent upon the amount of expences incurred, or a fine of Rupees 50 at the option of the executive officer, may be levied as liquidated damages for each and every such breach of contract as often as the same may occur, and that the contract may also in al! such cases be put an end to on the part of the East India Company.

No person will be allowed to bid for the contract unless he previously deposits in this office the sum of Rupees 300 three hundred in cash, which will be forfeited in the event of delay, evasion or refusal to execute the necessary deed of contract, should his offer be accepted he must be prepared to add thereto a further sum of rupees 288 two hundred & eighty eight in cash making in all Rupees five hundred and eighty-eight (588) and unexceptionable bonded security to the extent of Rupees 2,352 two thousand three hundred and fifty-two to be held by government as security for the due performance of his contract.

The amount of retrenchments made by the Military Board on the contractor's bills will be recovered from the first bills preferred for payment by the contractors, but in the event of such retrenchments being subsequently removed the amount thereof will be returned to them.

The annual outlay on account of the above contract is estimated at rupees 11,759 or thereabouts.—All further particulars will be communicated at the time of bidding and no reason will be assigned for the rejection of any offer.

E. WHICHELO, Capt.

Depy. Comy. Genl.

Bombay, Depty. Commy. Genl. Office 16th June 1847.

# General Orders.

# BY THE HON'BLE THE GOVERNOR IN COUNCIL.

#### MILITARY DEPARTMENT.

BOMBAY CASTLE, 26rH JUNE 1847.

No. 401 of 1847.—The Honorable the Governor in Council is pleased to direct, that all officers of the Military and Indian Naval services, shall personally attend at the pay office, to receive the amount of the several abstracts bearing their signature, and to sign the Paymaster's book.

- 2. The practice of deputing irresponsible persons, part of the establishment, to draw the pay on written authority, is objectionable, and is to be discontinued.
- 3. The only exception to this rule is, that when the head of a department, or individual officer cannot attend; the former, on his entire responsibility, may depute an assistant, or when there is no commissioned assistant, an uncovenanted servant, in the case of the individual officer unable to attend, he may send his abstract by a commissioned officer, with a written authority.
  - 4. Agents holding a power of attorney from officers, or otherwise duly authorized, are to draw pay as usual.
- 5. Warrant and non-commissioned officers, military and medical, whose abstracts are countersigned, may attend to receive the amount of pay due to them, and sign the receipt.

No. 402 of 1847.—Lieutenant R. N. Laurie of the 29th regiment native infantry, is permitted to resign the Hon'ble Company's Service.

No. 403 of 1847.—The following officers, Cadets of the season 1831, are promoted to the brevet rank of captains from the dates specified opposite to their names.

utenant	A. Macdonald of the 18th regiment N. I.	
,,	J. G. Forbes of the 23rd regiment N. L. I	14th June 1847.
"	G. K. Bell of the regiment of artillery	

#### Bombay Castle, 28th June 1847.

No. 404 of 1847.—Assistant Surgeon W. C. Brown, is appointed Assistant Surgeon to the European General Hospital, vice Peele appointed Occulist by the Honorable Court.

No. 405 of 1847.—Assistant Surgeon Butler, is placed at the disposal of the Superintendent Indian Navy, for the purpose of relieving Assistant Surgeon Daubeny.

No. 406 of 1847.—The following arrangement is made in the subordinate medical department of the Indian Navy.

Assistant apothecary J. M. Sargon, to be relieved from duty in the Indian Navy.

Assistant apothecary J. Mount to be attached to the Indian Navy, vice Sargon.

#### Bombay Castle, 29th June 1847.

No. 407 of 1847.—With reference to general order No. 708, dated 13th November 1846, and 107 dated 11th February last, the following date of rank is assigned to the native officers of the 2nd Belooch regiment therein promoted.

Jemadar Casim Khan to be Subedar, color Havildar Shaik Peer Ahmeed to be Jemadar,
and native Adjutant Havildar Davie Sing to be Jemadar.
Havildar Gooldad Khan to be Jemadar.
Jemadar Gooldad Khan to be Subedar.

2nd July 1846.
13th October 1846.
27th Decr. 1847.

No. 414 of 1847.—The Hon'ble the Governor in Council is pleased to direct, that a monthly report of proceedings be made by all committees convened for the adjustment of the estates of deceased officers, non-commissioned officers and soldiers, to the Secretary to Government in the Military department. The first report is to be dated on the 1st of the month following the first meeting of the committee, and the subsequent reports are to be dated on the 1st of every following month, until the final transmission of the accounts and papers and the closing of the proceedings.

By order of the Hon'ble the Governor in Council, A. MALET, Secy. to Goot.

#### MARINE DEPARTMENT.

#### Bombay Castle, 26th June 1847.

No. 66 of 1847.—The Honorable the Governor in Council is pleased to direct, that all officers of the Military and Indian Naval services, shall personally attend at the pay office, to receive the amount of the several abstracts bearing their signature, and to sign the Paymaster's book.

- 2. The practice of deputing irresponsible persons, part of the establishment, to draw the pay on written authority is objectionable, and is to be discontinued.
- 3. The only exception to this rule is, that when the head of a department, or individual officer cannot attend, the former, on his entire responsibility, may depute an assistant, or when there is no commissioned assistant, an uncovenanted servant, in the case of the individual officer unable to attend, he may send his abstract by a commissioned officer, with a written authority.

4. Agents holding a power of attorney from officers, or otherwise duly authorized, are to draw pay as usual.

Warrant and non-commissioned officers, military and medical, whose abstracts are countersigned, may attend to receive the amount of pay due to them, and sign the receipt.

## Bombay Castle, 28th June 1847.

No. 67 of 1847.—Commodore J. C. Hawkins, commanding the Persian Gulf squadron, is allowed to visit the Presidency, on sick certificate, with leave of absence from the 10th instant.

#### Bombay Castle, 29th June 1847.

No. 68 of 1847.—The Hon'ble the Governor in Council is pleased to direct, that a monthly report of proceedings be made by all Committees convened for the adjustment of the estates of deceased officers, warrant officers, and seamen, to the Secretary to Government in the Military Department. The first report is to be dated on the 1st of the month following the first meeting of the Committee, and the subsequent reports are to be dated on the 1st of every following month until the final transmission of the accounts and papers and the closing of the proceedings.

No. 69 of 1847.—Assistant Surgeon Butler, is placed at the disposal of the Superintendent Indian Navy for the purpose of relieving Assistant Surgeon Daubeny.

No. 70 of 1847.—The following arrangement is made in the subordinate medical department of the Indian Navy.

Assistant Apothecary J. M. Sargon, to be relieved from duty in the Indian Navy.

Assistant Apothecary J. Mount, to be attached to the Indian Navy, vice Sargon.

By order of the Hon'ble the Governor in Council, A. MALET, Secy. to Govt.

# PACKETS.

It is hereby notified for general information, that Packets are open at this Office, for the reception of letters for dispatch by the following vessels:—

NAMES OF VESSELS.	AGENTS.	DATE OF INTENDED DEPARTURE.	TO WHAT PORT.	TOUCHING WHERE.	
Ditto	Superintendent Indian Navy dittoditto. Messrs. Diram Hunter & Co  B. & A. Hormasjee & Co  Diram Hunter & Co  William Nicol & Co  Ditto  Ditto  Ditto  Ditto  Bryant Giles & Co  Forbes & Co  Bryant Giles & Co  Remington & Co  Remington & Co  W. & A. Graham & Co  W. & A. Graham & Co	7th Ditto 6th Ditto	ditto China. ditto. Liverpool China London ditto. Liverpool ditto. China ditto. ditto. ditto. ditto. China ditto. China ditto. London	Ditto. Singapore.	

As a general rule, the Packets for sailing vessels will be closed on the evening before the dates of departure.

Bombay, General Post Office, 30th June 1847.

A. W. RAVENSCROFT

Post Master General,

#### Imported into Bombay from the OPIUM MEMORANDUM. above passes up to the 22nd FOR THE SEASON OF 1845 | 46. instant..... Chests. 18,389 Do..... from 23rd to 29th in-Passes granted at Bombay and Indore from 1st 224 October 1845 up to the 30th Septemstant.... 18,613 ber 1846...... Chests 13,594 Exported from the above up to Imported into Bombay of the above passes the 22nd instant ... Chests 11,554 up to the 29th instant ..... Chests 13,3961 Do. from 23rd to 29th instant viz. Exported from the above up to the 29th Per Ship Poppy.. .. Chests 1383 12,976 ,, ,, Frolic....., ,, ,, Anna Eliza... ,, 128 FOR THE SEASON OF 1846 | 47. 2762 11,8132 Passes granted at Indore from 1st October 1846 up to the 29th May last .... Chests 18,602 H. YOUNG, Do....do. at Bombay from do. Opium Agent. up to the 29th inst. " Bombay, Opium Agent's Office, ] 19,521 30th June 1847.

List of sums deposited in the Garrison Engineer's office on account of the estates of Artificers and Labourer's deceased at den up to 31st December 1846, shew i ng the amount of those discharged and those remaining unclaimed.

When deposit	ted.	By whom deposited.	On account	t of whose estates.	Am	ount	t.	REMARKS.
1841. October	7th	Lieutenant J. A. Curtis, Exe-	Builder	Bhowance Ballaram	Rs 76 16	11 2	1 8	Paid to his son Bhickarce Scheda on the 3rd October 1842.
		cutive Engineer Aden	Mason	Ramjee Gopall	247	3	1	Paid to his wife Dhondee on the 2nd October 1846.
			Stone cutter	Scheda PrahnLimba Mahadoo	22	13		
			Biggary:	Eswur Rowjee	9	13		
H POST STATE			,,	Mungulsing Hoolas	12			
AND STREET		Have a manufacture of the	,,	Dewjee Soneba	3		1.	
HE ROLL			,,,	Luchmaddoo Assanna	25	14		
			,,	Keedaree Khundba	19	11		
BURKSHA	B. Ed.		,	Gurubdass	8	4	1	
			,, ,	Byroo Mahadoo Chowan	14		1 :	
机关节 X 数 y J T			,,	Ramjee Powar	20	6		
STATE OF BUILDING			,,	Seedoo Ramjee Nullowday	10	13	1	
1846	A STATE OF		,,	Dhurma Sudnac	15	1	1 :	
	26th	Captain J. Kilner, Executive	Miner	Ragoo Bin Calloo	47	2		Paid to his wife Lickmee Galle on the 5th October 1846.
		Engineer Aden	Mason	Lingoo Nursoo	52	12		Paid to his wife Lickmee Galle on the oth October 1910.
			Biggary	Appajee Suckaram	24	4	1 3	
	-10		,,	Beerbul Deena	6	9	1	
N. Prupp	120		,,	Baboo Pednaykur	9	2		
	200		,,	Nana Bin Sumboo	14	13	1	
			,,	Nannoo Baboo	11	15	1 :	
STATE OF THE STATE OF	13.53		,,	Mahadoo Moocta	5			
	1000		,,	Goonajee Moocta	9	5		
			,,	Narroo Poteya	7	11	10	
			,,	Crustnajee Atmajee	19	12	1 5	
		SERVICE AND A COLUMN	,,	Govind Palkur	17	4	1 6	
0.1	anıl	the second secon	,,	Randoo Somunna	1	1 200	1	
October	29th	Mr. Bennett, Purser of the		Hurree Ragoojee	33	0	1	
		Honorable Company's	,,	Appa Manick	9	0	1	
November	11th	Commanding officer of the			20	0	1	
Trovenioer		Honorable Company's	,,	Goondappa Antoo	11	0	1	
The state of the s		Steamer "Sesostris"	,,	Jungoo Auckloo			1	
December	10th	Commanding Officer of the		Pama D	22	0	1	
2000000		Honorable Company's		Rama Purrub	6	0	1	
TO THE PARTY		Steamer " Queen"	.,	Crustna Scinda	079	12		
		Total Runees eight hundi	ed and seventy-eight,	annas thirteen, and one pie	878	110	1	

N. B.—All applications connected with the estates of the deceased Artificers and Labourers of the Engineer Department, are to be preferred to the Garrison Engineer at the Presidency, within twelve months from this date.

Bombay, Garrison Engineer's Office, 1st January 1847.

Errors Excepted,
T. M. B. TURNER, Captain,

Garrison Engineer at the Presidency.

# BOMBAY PRICE CURRENT

OF BUTCHERS, MEAT, POULTRY, BREAD, FLOUR, ROLONG, MILK, BUTTER, FRUITS, OIL, CANDLES, SOAP, FIREWOOD, SUGAR, GHEE, GRAIN, &C.&C.—QUOTED BY THE DEALERS.

		SUGAR, GHEE, GRAIN, &c.&cQ	PRICE.	ARTICLES.	PRICE	
ARTICLES.	PRICE.			OIL, CANDLES, & SOAP, (continued).	Rs   a. p.	1
BEEF. let sort 8 lbs.	Tes a p.	PORK FRESH AND SALT.	Rs a. p.	Candle, Goa ner md of 28 the	1 911	1
Prime pieces 1st sort 8 lbs. Ditto 2nd do. 10 do. Ditto 3rd do. 12 do.	1:::::	Pork	1 4	Ditto Cochin ditto do. Soap Country ditto do. SUGAR OF SORTS.	20 4	
Brisket and round 1st do. 10 do.	1 1	Pigs nead	1	Pinfa sugar per md. of 28 lbs. Sugar candy, 1st sort ditto do. Ditto do. 2d do ditto do.	9	
Ditto 3rd do. 14 do. 16 do.	1 :::::	Trotters large per four.	1 4	Ditto do. 2d do ditto. do.	4 12	
Meat for Soup 16 de. Shin. 1st sort. each. Ditto. 2nd do. do. do. do. do. do. do. do. do. do	1 4 3	Ditto small do. Pigs Liver & heart Salt Pork, country 10 lbs.	1	Soft sugar, 1st do ditto do.	4 4	
Ox Tails do. Tongue Large do. Sympl. do.	6		1	Brown ditto. do.	3 4	
Ditto small	1 0	POULTRY. Geeseeach.	4	Jagree ditto do.		
Heart Large do Ditto small do Marrow-Bone do Ox Palates do Feet, four per pound. VEAL SMALL Hind Quarter lst sort 21 lbs.	3 2		4 · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		9 8	
Marrow-Bone	:: .: 8	Ditto lell, do do	5 8	Ditto Bhownuggur ditto do. Ditto Balghauty ditto do.	8 8	
Feet, four per pound.	: 4:	Turkey cock, Bonnay. do. Ditto hen, do. do. Ditto cock, Goa. do. Ditto hen, do. do. Fowls, large, Surat. do. Ditto small do. do. Ditto large Sindey do.	:: :: ::	Ditto Surat ditto do. Ditto Biownaggar ditto do. Ditto Balghanty ditto do. Ditto Rajapoory ditto do. Ditto Rajapoory ditto do. Ditto Jaffrabad ditto do. Ditto Jaffrabad ditto do.	8 8	
VEAL SMALL. Hind Quarter 1st sort 21 lbs.	1			Ditto Jaffrabad ditto do. GRAIN OF SORTS.	10 4	
VEAL SMALL.  Hind Quarter. 1st sort 2j lbs. Ditto. 2nd do. 3 do. Ditto. 3rd do. 2j do. Ditto. 1st do. 3 do. Ditto. 2nd do. 3j do. Ditto. 2nd do. 3j do. Ditto. 3rd do. 4 do. VEAL LARGE. Hind Quarter. 1st st sort 3 lbs.	1	Ditto small dododoDitto large, Bombaydo	8	Wheat, Hausia, pr. Cdy. of	26	100
Fore Quarter 1st do. 3 do. 2nd do. 31 do.	1:::::	Chickens large per dozen.	1 12	Ditto Jamboseer 1st sort do. do Ditto ditto 2d dodo. do	25	
Ditto Srd do: 4 do.	1	Ditto small do Ducks large each.		Do. Bhownuggur 1st do do. do	181	
and do 31 do	1	Hen's eggsdo	8 3	Ditto ditto 2d dodo. do Ditto Ghantydo. do	20	
	1	Ducks do do	2	Ditto Sindy do . do Gram, Jumboseer do . do	24	
Ditto	i	Pine apples, Bombay1st sort each.	1	Ditto Rajapooree do. do Ditto Gogaree, 1st sort do. do	20	
Ditto	12	Ditto ditto ditto2d do. do Ditto ditto Goa1st do. do	1	Ditto ditto 2d do do. do Ditto Ghantylst do do. do	21 8	
Ditte 3d do do.	8	Ditto ditto do2d do. do		Ditto ditto2d dodo. do Wooreed Ghantydo. do	21	
Ditto	3 ::	Pomeloslst do. do Ditto2d do. do	[12]	Ditto Cutchey do. do Ditto Malabar do. do	17	
Ditto 3d do Liver & heart 1st doeach.	3	Guavaslst do. do Ditto2d do. do	6		18	
Ditto 3d dodo. Ditto 3d dodo.	:: 1::	Oranges	:: 1 4 :: 9	Mutt ditto do do do .  Ditto Ghantee. do do .  Ditto Cutchey do do .  Bazarce Ghanty do do .	16	
MUTTON FOR EUROPEANS. Saddle lst sort per lb.	3 6	Black Grapes per seer Greenditto		Bazaree Ghanty do . do	15	6
Leg, Loin, Shoulder and Neck	2 6	Water melons largeeach. Ditto ditto smalldo		Ditto Bhownuggur 1st sort do. do Ditto ditto. 2d do. do Ditto Rajahpoordo. do	16	
Breatt ISL 00. WILLO. I	2	Musk ditto largedo		Ditto Rajahpoor do. do Barley lst sort . do. do.	14 8	
Saddle 2d do. ditto. Leg, Loin, Shoulder   2d do. ditto.	3	Ditto ditto smalldo Plantains red largedo	8	Barley 1st sort do. do Ditto 2d do do do Toor 1st do do do	16	
Breast 2d do. ditto.	1 6	Ditto yellow large	6	Ditto2d do do do Joarcedo . do	22 15	
Leg Loin Shoulder 2d do. ditto.  and Neck. 2d do. ditto.  Breast 2d do. ditto.  Saddle 3d do. ditto.  Leg Loin, Shoulder 3d do. ditto.  and Neck. 3d do. ditto.	2	Sweet limes largedo	:: i 3	Nacheny do. do. do.	10	
Dreast ou do. dicto.	1 3	Ditto ditto smalldo	9	Vattana do. do Chowley per phara.	3	
Brains do.	6	Potatoes Neilgherry large per seer. Ditto ditto small ditto	1 3	Dall Broach ditto Ditto Surat ditto ditto	4 4	
	2	Ditto Mahableshwur large. ditto Ditto ditto small. ditto	9	UNBOILED RICE OF SORTS	2 8	
Liver and heart	1	Ditto Surat large ditto Ditto ditto small ditto	6	Rice Putney per phara. Ditto Sindey red ditto	2 4	
Head Feet, four. Liver and heart Kedneys Suet	4	Yams ditto	9	Ditto Raw ditto Ditto Red ditto	1 14	
First sort 10 pounds.	1	DRY FRUITS OF SORTS.	2	BEATEN RICE OF SORTS. Rice Jerasaul 1st sortper phara.	4	
First sort 10 pounds. Second do 12 ditto. Third do 14 ditto.	1	Plumbs fineper seer weight Ditto coarse ditto do	1 9	Rice Jerasul 1stsortper phara. Ditto ditto 2d doditto Ditto Vergole 1st doditto	3 12	
Head, feet, liver & heart	3 4	Currents fine ditto do Ditto coarse ditto do	10	Ditto ditto 2d do ditto Ditto Sindey ratra ditto	3	
	1	Ditto old ditto do	1 6	Ditto Sindey ratra ditto Ditto Sindey ratra ditto Ditto ditto Segundee ditto Ditto Putney ditto Ditto Raw ditto MANGALORE RICE OF SORTS.	2 8	
Ditto 3d do. 5 do.	1 :: ::	Almonds 1st sort ditto do Ditto 2d do ditto do	1 3	Ditto Raw ditto	2 4	
Fore Quarter 1st do. 35 do.	1	BREAD, FLOUR, ROLONG, &c.				
Ditto 2d do. 4½ do. Ditto 3d do. 5½ do. KID LARGE.	1	A loaf of 1st poiz. 13 oz. each. Ditto of 2d do do. 13 do	1 4	Ditto Boiled 1st do. ditto		
Hind Quarter 1st sort 4 lbs. Ditto 2d do. 5 do.	1	Ditto brown do do. 32 do	2	Ditt ditto 2d do ditto BENGAL RICE OF SORTS.		
Ditto 3d do. 6 do.	1	Ditto do. do. do. do. l6 do. l Flour wheatper seer measure	. 3 4	Rice Unboiled 1st sort. { per bag of 168 lbs.	7	
Fore Quarter 1st do. 4½ do. Ditto 2d do. 5½ do.	11::1::1	Rolong ditto do Sagoo fine ditto weight.	3 4 3 4 1 6 1 3	Ditto ditto 2d do do. do.	6	
Ditto 3d do. 61 do. Head, feet, liver & heart	1 3	Ditto coarse ditto do Arrowroot ditto do MILK AND BUTTER.	2	Ditto ditto 2d do do. do	5	
Hind Quarter 1st sort 5 lbs.	1	Cows milkper seer measure.	1 4	Batty Putney per moore of 95 phores	28	
Ditto 2d do. 6 do.	11:1:1	Ditto butterper cup of 2 oz. Buffaloe milkper seer measure.	1 3	Ditto Rawdittoditto	24	
Fore Quarter 1st do. 5½ do. Ditto 2d do. 6½ do. Ditto 3d do. 7½ do.	1 :: ::	Ditto butter per cup of 2 oz.	1 4	Sundries. Saltpetre Europe per md. of 28 lbs.	3	
Ditto 3d do. 71 do.	1	FIREWOOD.  Baboolpercandy of 28 mds. 784 lbs.	3	Saltpetre Europeper md. of 28 lbs. DittoBengal ditto ditto DittoRajapoor ditto ditto	3	
LAMB LARGE.		Khair ditto ditto do.	2 8		2	
Hind Quarter 1st sort 6 lbs. Ditto 2d do. 7 do. Ditto 3d do. 8 do.	1 :::	OIL, CANDLES, AND SOAP.		Ditto ditto 2d do. ditto. Garlick 1st sort ditto. Complies		
Fore Quarter 1st do. 61 do.	1 ::::	Dittodo. 2d do. ditto do.	3 5 3 4 3 10	Camphire per pound. Table Salt do. seer.	8'	
	11	Jeenglee ditto do. Erandia ditto do.		Common white salt do. pylee.	.   î	
Head, feet, liver & heart	nerally sol	Condle Turone ner md of 92 lb.	22	Ditto Black do. ditto Ginger do. ditto		
Vegetables generally sold according to the quantity in the Market, and the choice of the vegetables.  Bembay measures by which the articles are sold.—4 Seers is 1 Pylee—17 Pylees is one Pharas one Candy—25 Pharas one Moora.  A Robin of Rice average about 15 Pylees.						
Bombay weight by which the articles are sold,—1 Seer is 11 ozs, and 4 dwis,—40 Seers is 1 Maund—1 Maund is 28 English pounds.						
Bombay, 28th June 1847. Published by order of the Board of Conservancy						

#### INSOLVENT DEBTORS COURT.

Petitions and Assignments.

Shaik Womber Shaik Jungee, a Fruitman, Mahomedan, formerly residing at Chunam kiln, without the fort of Bombay, filed 23rd June 1847.

Hurry Ranojee, and Naran Ranojee, Cartmen, hindoos, formerly residing at Chundun wady, without the fort of Bombay, filed 23rd June 1847.

Richard Cushing, a Mariner, European inhabitant, formerly residing in the Prince Albert Hotel, without the fort of Bombay, filed 24th June 1847.

C. M. I. POLLOCK,

Bombay, Chief Clerk's Office, this 30th day of June 1847. Chief Clerk.

> નબલા દેવાદારોની દ્વારટ મધ अरक्रमा तथा ह्वालामी

શેષ્ઠ હમર શેષ્ઠ જનગી મેવાવાલી મુશલ માંન આગલ શ્રી મુબાઈનાં ધોટબાદાર યુ નાની ભઠી આગલ રેફેતો ફતો તેની તારી भ र3 भी न्यून शैने १८४9 ने EIS EIWH करीक क

हरी रालिक प्रधा नारंश रांतीक जाडी વાલામાં દીનદ્રમાં માગલ શ્રી મુખાઇના क्षीरणाहार यनहमवाडी माजाल रेहता ह ता तेनी तारीभ र 3 भी ळान शने १८४९ ने हाडे हाअस अरी कि

रीयारड प्रशीज शप्ररी मानश भंजारेक रेड्बाशी आजाल श्री मुजाकनां प्रोटजाहार भरीनश आलजरंट होटेलमी रेहिती हती त नी तारी भ २४ भी न्युन शने १८४७ ने हाडे डाभस भरी के क

१ यारलश भेभ\_भाक-पालाप शाहिल ચીપ પ્રલારપ્ત શાહી

ह्यी मुजाछनाँ श्रीप प्रपार प्र शाक्नेमनी हाप्रीश तारीण 30 भी ल्यन राने १८४9 8

A true translation.

J. VAUPELL, Chief translator.

#### Notice.

Is hereby given, that no letters or papers addressed to places in Scinde will be forwarded by sea to Kurrachee unless marked "per Ship or Steamer" .- Letters and papers not so marked will be forwarded by land charged with inland postage.

#### A. W. RAVENSCROFT,

Post Master General.

Bombay, Genl. Post Office, 9th February 1847.

#### NOTIFICATION.

It is hereby notified for general information that as no intermediate mail will be forwarded from Bombay by direct steamer to Aden, in the months of June, July and August, an express will be dispatched from this office in each of those months, to Madras, to meet the Peninsular and Oriental Company's Steamers from Calcutta to Suez.

The following rates of postage will be charged, which will include the present inland postage from Bombay to Madras, and must be paid in advance,

On letters not exceeding half a Tola .... Rs 1 Exceeding half and not exceeding one Tola. ,, 2 Exceeding one and not exceeding two Tolas ,, 5

No letters exceeding two Tolas in weight will be received.

No exemption from payment of the above rates of express postage will be allowed.

> A. W. RAVENSCROFT, Post Master Genl.

Bombay, Genl. Post Office, \ 12th May 1847.

#### CIVIL APPOINT MENTS, &c. TERRITORIAL DEPARTMENT.

REVENUE.

Bombay Castle, 29th June 1847.

Mr. A. D. Robertson, First Assistant to the Collector of Surat, has been placed in permanent charge of the Purgunnas of Soopa, Parchole, Chicklee, Bulsar, Parnera (including Bhootsur) and Bug-

Mr. C. J. Manson, 2nd Assistant to the Collector of Belgaum, joined his appointment on the 23d in-

Bombay Castle, 30th June 1847. The Hon'ble the Governor in Council is pleased to notify the following appointment in the Collectorate of Belgaon.

Balcristna Geermajee Mole, Mamledar of Gokak to be Mamledar of Chikodee.

#### TERRITORIAL DEPARTMENT.

FINANCE.

Bombay Castle, 20th June 1847.

Mr. G. J. Blane, Military Accountant, and Deputy Accountant General in charge, is allowed leave of absence for ten days from the 28th instant, under Sec. XII. of the absentee Rules, and Mr. A. Spens is appointed during that gentleman's absence, to the charge of the departments of the Accountant General and Military Accountant.

#### GENERAL DEPARTMENT.

Bombay Castle, 30th June 1847.

Mr. J. S. Inverarity, Acting 2nd Assistant to the Collector of Sholapore, has been examined in the Printed Regulations and found competent to enter on the transaction of public business.

Hospital Assistant John Lobo, (19th Regiment Native Infantry,) to be 1st Hospital Assistant from the 29th May last.

First [Hospital Assistant Wassoodave Vinayack, of the Civil Hospital Dharwar, to be attached to the Civil dynartment at Kolapoor.

of the Civil Hospital Dharwar, to be attached to the Civil department at Kolapoor.
First Hospital Assistant Lingoo Isthery, supernumerary with the 3rd Regiment Light Cavalry, to be attached to the Civil Hospital at Dharwar.
Second Hospital Assistant Syphoon Mullick, (4th Battalion of Artillery) to be attached to the Civil Hospital Poona, vice Framjee Cowasjee promoted.

#### JUDICIAL DEPARTMENT.

Bombay Castle, 30th June 1847.
Lieutenant C. F. Grant, Adjutant of the Guzerat
Coolie Police Corps, resumed charge of his duties on the 19th instant.

By order of the Hon'ble the Governor in Council, W. ESCOMBE, Secy, to Govt.

# MILITARY ARRIVALS AND DEPARTURES. ARRIVALS. 1847. 25th June .- Licut. H. M. Deane, H. M. 22nd Regt. from England. " -Lieut. Walace, Horse Artillery from Poon a. DEPARTURES. 26th June.—Ensign Henry Young, 14th Regt. N. I. to Poona. -Vy. Surgn. Charles A. Gooch, 3rd Regt. L. C. to Sholapoor. —Assist. Surgn. Vetruvius Lawes, to Poona. Town Major's Office, 30th June 1847. SHIPPING INTELLIGENCE. 1847. ARRIVALS. 23rd June.—Ship Helen, from Aden 6th instant. PASSENGERS.—276 Natives. " Ship Monarch, J. Dunconson, from London 4th March. March. PASSENGERS.—Lt. H. Deane, H. M. 22nd Foot; and Mr. Richard Carey. Ship Shah Allam, T. Dumayer, from the Mauritius 15th instant. PASSENGERS.—11 Time-expired Lascars. P. and O. S. N. Co's. Steamer Braganza, H. H. Potts, from Point de Galle, 19th instant. PASSENGERS:—Mrs. Gordon and Child with a Native female servant; Captain M. F. Gordon, 2nd Bombay E. L. I.; and Dr. O'Brien. 27th O'Brien. " Ship Coromandel, J. Gray, from London 14th PASSENGERS.-Mrs. McDermott; Lieut. McDermott, H. M. 8th Foot; and Thomas Watson. ,, Ship Futtay Rahimon, Nacooda, from Sea. PASSENGERS.—73 Natives. 29th DEPARTURES. 26th June.—Ship Ernand, J. Proudfoot, to Calcutta. PASSENGERS.—Mrs. Proudfoot and Child; Mrs. Cole and Child; with 2 Native Servants; 2 Misses Shelley; 1 Jew, and Servant; vants; 2 Misses Sheney; 1 vol., and 5 Parsees. Barque Lavinia, C. McPhee, to Clyde. PASSENGER.—Mr. J. Cuthill. Ship Julia of Bombay, H. Jones, to Calcutta. PASSENGERS.—Mrs. and Miss Jones; and " 27th " Ship John Moore, W. F. Withycome, to Liverpool. Passenger.—E. Wemyss Esqr.H.M's, 46th Regt. Barque Emma, J. Smith, to China. Barque Agnes, T. Scowcroft, to Calcutta. PASSENGER.—Mrs. Salkeld. 28th GREGOR GRANT, Senior Magistrate of Police. Bombay, Police office, 30th June 1847. List of unclaimed letters (supposed) to be Bank Circulars, lying in the General Post Office Bombay. 1 Canjee Hurry. 1 Cassibhoy Norroudass. 1 Cawosjee Adderjee. 1 Cawosjee Addessoorch Chutterbooj Kassoorchund. Eduljee Sappoorjee. Framjee Muncherjee Shroff. Goculdass Sewjee. Golabdass Parsotum. Hurrichund Khooshalchund. Jamnadass Dolubdass Juggeevandass Hurrichund. Jeerbhoye. Kavelchund Premchund. Motichund Bhanjee. Mooltanchund Kapoorchund. Nowrojee Ruttonjee. Soobackchund Dhanjee. Ragoonathiee Nathajee. Ramdass Morardass. Rustomjee Hormojee. Ruttonchund Premehund.

A. W. RAVENSCROFT. Post Master Genl.

Bombay, General Post Office, 28th June 1847.

Ruttonjee Cursetjee Mody.

List of unclaimed Bhangy parcels lying in the General Post Office.

Capt. Gillanders, 2nd European Regt Bombay. Messrs. Foster, Rogers and Co. Bombay. Captain H. Duncan, Kurrachee. Lieut. E. Campbell, Messrs. Gray & Co. Bombay. Lieut. E. Campbell, Messrs. Gray & Co. Bombay. Bomanjee Byramjee, Horse dealer, Nassick Aga Esmael, Bombay. Moody Sorabjee, Vachagandy. Mrs. S. Long, care of Capt. Trechfield, 1st Madras Light Cavalry, Bombay. Miss E. Johnstone, care of Dr. Loyd, Mahee. Major Littly John, via Tanna. Messrs. Hyder Ally Cassimjee, Bombay. Goolam Hussain Mulna, Bombay. Hormesiee Pestoniee ditto. Goolam Hussain Mulna, Bombay.

Hormesjee Pestonjee ditto.

Viccajee Merjee ditto.
Captain Warren, Club House Bombay.

E. de Crespigny Esq. care of Mr. Blackwell.
Succaram Bappoo, Surveyor.
Captain C. Shirt, 20th Regt. N. I. Neilgherries,
Shaik Adam Bunathan Boree.
Lieut. Col. Smee, 5th Regt. B. L. I. Bombay.
Ruttonjee Eduljee, Parsee.
Nursajee Potai. Nursajee Potai.
Capt. Cosmo Gordon, Madras Army, Bombay,
to be left until called for. J. D. Simson Esq. care of Messrs. Forbes and Co. Bombay. Cornet Fred. Russell, Madras Cavalry on leave to Bombay. Mugjee Dewjee. Mess 13th Regt. L. I. Sukkur. Blangy (without address) containing Kustooree, Ditto...ditto containing 3 Persian Books, Tea Caddy (without address.)
Without address, contents 2 packing needles one 2 feet 6 inches in length.
Without address...Oliver Cromwell 3 Vols. ditto..... 2 peces of slue and Oxford Grey cloth.
ditto......Two Pairs of boots and one pair of Shoes, ditto ..... Three pairs of boots and two pairs of Shoes. ditto...... Bangles, Glass and Ivory. ditto 3 Persian books.
ditto Blue Cashmere Shawls, and
a Delhi scarf ticketed "for
"dearest Mamma with Mar-" thas' affectionate love." ditto...... One piece of yellow cloth, ditto...... A Revenue Survey Plan.

ditto....... two Sarrees.

Tin box without address contg. a Silver Watch,
marked on the inside Pittar & Co. Calcutta.

#### A. W. RAVENSCROFT,

Post Muster Genl.

Bombay, 23rd June, 1847.

List of unlaimed Books (received without address and printed in France) lying unclaimed in the the General Post Office.

1 Victims of Society	. 1 Volume.
2 Precepts and Practice	. 1 ditto
3 The Deer Slaver	ditto
4 Old St. Pauls	· ditto.
5 Greville, or A Season in Paris.	ditto
6 Family Records, or the Two Siste	no dieta
7 The Budget of the Bubble Family	ditto
8 The Attache, or Sam Slick in En-	" ditto.
gland	diese
9 Les Guepes an Salon	. 3 ditto.

A. W. RAVENSCROFT, Post Master Genl.

Bombay, General Post Office, 28th June 1847.

List of unclaimed Bhangy Parce	els lying in the
General Post Office.	and the coo
1 Adamiee Jewabhov.	
1 F. D. Grev Esq. H. M's, 350 R	legt. Bombay.
l Joze Paulo Loap at Mr. Su Poonah.	mith, Collector,
1 I Mackengio Fee Allahabad.	
l Lieut, E. V. Utterson, 27th Beng l R. Thurburn Esq., 42nd Madras	Infantry, Pala-
veran,	
l R. Young Esq., Indore.	g two engray-
1 R. Young Esq., Induction 1 Tin-Roll from Meerut, containin ings, fragments represen ruption in May 1843" an	ting "The dis-
ders of Mesmero Phrenolo	gy."
3 Without address, containing	muster Jackets
(white.) A. W. RAVE	
Pos	t Master Genl.
Bombay, Genl. Post Office, 29th June 1847.	
List of unclaimed Letters in the B	Combay General
Post Office.	
	Merut.
	Kurrachee.
1 Affonco, Ignacio Diago Logo	Bombay. Poona.
1 Anton, dressing boy of Major Proun,	Bellaree. Poona.
1 Albuquerque, Sentor Diogo Jordin, 1 Anton, dressing boy of Major Proun, 1 Almeida, Mr. R. P. compounder 1 Almeida, Mr. Antonio de, Apothecary to the Collector, of	1 oona.
the Collector of	
1 Affonco, Mr. Joze	Ahmedabad. Poona or Nuggur
	Hydrabad. Rajkote.
	Kurrachee.
1 Abraham, Messman 4th Rifles	Cochin. Bombay.
Alvares, Illmo Senhor Mathias	Ditto.
1 Affonco, Mr. Paulo	Surat. Madras.
1 Albuqurque, Sennor Antonio 3026	Nagootna.
1 Anthone, Butler under Capt. Walker 1 Albuquarque, Senhor Antonio Joze de	Poona. Nagootna.
1 Andrews, Captain E 1 Blackall, R. Esq. H. M's. 22d Regt	Bombay.
	Poona. ditto.
1 Byers, Mr. H	Malligaum.
1 Byrns, Mr. T 1 Briggs, Mr. George, Drum Major	Kurrachee. ditto.
1 Byers, Mr. H	Ahmednuggur.
regiment	Bolliony.
I Rouhom Mrs Ann H M. Ozth Doct	Ditto. Kirkee.
1 Barwise, Lieut. M. N. I	Nagporc.
Baurah, ward boy Whozar Troop.  Barwise, Lieut. M. N. I.  Barwise, Lieut. Artillery  Gardiner, Lieut. H. M's. 17th Regt.  Balos Lawarise, Dissi, 19	Bombay. Colaba.
L Danoo Jamsetjee Dhumeesnaw	Bombay.
I Bloxnam, Dr. Charles R C 10th Rogi-	Ghurra.
ment N. I  1 Barretto, Mr. Paulo SeBastiao	Poona.
1 Bautista Mr. Luis, Baker	Ditto. Mahableshwur.
	Bombay.
1 Baptista, Mr. Celestino Z	Ditto. Assagao.
1 Brith Alaive Manad	Bombay.
1 Brith, Aleixo Manoel. 1 Britto, Senhor Baptista. 1 Blogg, Capt. H. B. 7th Regt. Lt. Cavy 1 Burton Lieut. 18th Rogt N. J.	Poona. Mahableshwur.
1 Brogg, Capt. H. B. 7th Regt. Lt. Cavy 1 Burton, Lieut. 18th Regt. N. I	Bundlechund.
	Bombay. Ditto.
Braganca, Senhor Luis Caitana	Poona. Bombay.
1 Broggnon C. C.:	Kurrachee.
1 Braganca, Sr. Caitano 1 Bradley, H. Esq. 3rd Regt, N. I.	Candeish. Ahmedabad.
Bradley, H. Esq. 3rd Regt. N. I.  Burjorjee Framjee & Co.  Battye, Lieut. M. J. 17th Regt. N. I.  Barboza, Maria, Aya of Man Betty	Bombay.
1 Barbos, Maria, Aya of Major Betty. 1 Barbosa, Maria, Aya of Major Betty. 1 Bradford, B. writer Ri 1 Baboo Junnadass Tarnell Esq	Belgaum.
1 Bradford, B. writer Ri	ver Indus Scinde.
1 Baboo Jamsetjee Dhunjeebhoy	Bombay. Ditto.
	Ditto.
1 Croker, Lieut I D v	Kolapore. Bombay.
1 Castor, Lieut, J. H. Mar Dragoons	Umballah.
and	Calcutta,
H. M's, 9th Regiment	t, Meerut.

1 Cameron, Mr. P. Stewart H. M's 28th f	oot Poons
1 DelCastillo, Alson Alejanda	Ditto
1 Cunna, Celestinho de	Bassein
1 Conceicao, Illino. Rmo. Senhor D. Cae-	Dassom
tano de	Commish
1 Castelin, Caetano Luis	Caranjah.
1 Costa, Senhor Baptista de	Bombay.
1 Correa, Senhor Manoel	Bombay.
1 Costelino, Senhor Philipe Manoel	Poona.
2 Cunha, Senhor Constancio	Mahableshwur.
1 Cutinho, Senhor Francisco de	Bombay.
1 Costa, Senhor Antonio Francisco de	
1 Cust Mrs	Bengal.
	Poona.
	Dhoolia.
	Bombay.
1 Cruz, Mr. Mariano, Messman	Kolapoor.
1 Conneer, Mr. J. Assistant Apothecary	77
H. E., C. J. Napier	Kotree.
1 Cameron, Lieut. Col. G. P	Bombay.
1 Cumsden's, Mrs. Ayah	. Mahableshwur.
1 Cordeiro, Senhor Constancio	Poona.
1 Cunha, Senhor Miguel.	Kurrachee.
1 Dickinson, Esq. Sugar manufacturer.	Bombay.
1 Dias, Sr. Joaquim	Ditto.
1 Dias, Senhor Joaquim Antonio	Hydrabad.
1 Dias, Senhor Phillipe	Broach.
1 Dyson, Private J. (B. Troop) 9th Lan-	
cers	Mecrut.
1 Dowjee, Naique 5th Regiment	Barmah.
1 Dowey, Heber, 45th Regt. M. N. I	Cannanore.
1 Dias, Senhor Autonio Mariano	Bombay,
1 Dias, Senhor Constance	Poona.
P Dias, Pascoal Roza	. Ditto.
1 Donacido, Mr. M. care of Mr. L. Bar	-
retto	. Ditto.
1 Day, Private S., H. M's, 28th Regt	. Poona.
1 Dellamotte, Capt. C. D. 1st Gr. Regts.	Belgaum.
1 Davice, Matilda	. Ahmedabad.
I Dicks Dr. Civil Surgeon	. Sholapoor.
7.71 co. 542 co. 100 co. 100 co.	
A. W. RAVEN	SCROFT,

# No. 347. FORT WILLIAM, HOME DEPARTMENT,

Bombay, Genl. Post \ Office 23rd June 1847. \

Post Master Genl.

# LEGISLATIVE.

The 29th May, 1847.

Notification—Act No. VI. of 1847 is re-published, a misprint in Section III, being corrected:

For "of o for Dollar" read "Too of a Dollar."

Fort William, Home Department, Legislative, the 29th May 1847.

# ACT No. VI. of 1817.

Passed by the Hon'ble the President of the Council of India in Council on the 1st May 1847, with the assent of the Right Hon'ble the Governor General of India.

An Act for establishing a Copper Currency in the Settlements of Penany, Singapore and Malacca.

I. It is hereby enacted, that from and after the date of the passing of this Act, the provisions of Act to XXI. of 1835 and XXII. of 1841, shall not be deemed to apply to Copper Currency of the Settlements of Penaug, Singapore and Malacca.

II. And it is hereby enacted, that from and after the 1st day of January 1818, the following Copper Coins only shall be received at or issued from any Government Treasury within the said Settlements:

ments:

1. A cent. weighing 144 grains troy.

2. A half cent. weighing 72 grains.

3. A quarter cent. weighing 36 grains.

III. And it is hereby enacted, that from and after the date of the passing of this Act, the said cent. shall be legal tender throughout the said Settlements for the grain and the said half cent. for the grain of a Dollar, and the said quarter cent. for the grain and the said quarter cent. To of a Dollar.

IV. Provided always and it is hereby enacted, that none of the said Coins shall be legal tender

except for fractions of a Dollar.

except for fractions of a Dollar.

V. And it is hereby enacted, that after the 1st day of January 1848, no other Copper Coins or Tokens than those specified in Section II. of this Act shall be legal tender of payment for the fractional parts of a Dollar within the said Settlements.

VI. And it is hereby enacted, that with the exception of the Copper Coins specified in Section II. of this Act, the circulation in the said Settlements after the said day of all Copper Coins or Tokens not being the authorized legal Coinage of any British or Foreign Government is prohibited.

VII. And it is hereby enacted, that after the said day any person who shall circulate, or attempt to circulate, in the said Settlements, any Copper Coins or Tokens other than those specified in Section II. of this Act, and not being the authorized legal Coinage of any British or Foreign Government shall on summary conviction before a Magistratical statements. ment shall on summary conviction before a Magistrate be liable to a fine not exceeding Ten Rupecs, and in default of payment any person so convicted shall be subject to imprisonment for a term not exceeding one month.

VIII. And it is hereby enacted, that it shall be

competent to the Governor General in Council in his executive capacity to direct the coining and issuing, and to prescribe the devices and inscriptions of the Coins to be issued under the authority of this

P. MELVILL,

Under Secy. to the Govt. of India.

# FORT WILLIAM, HOME DEPARTMENT.

LEGISLATIVE. The 12th June, 1847.

The following Draft of a proposed Act was read in Council for the first time on the 12th of June

ACT No .--- OF 1847.

An Act for regulating Coroner's Juries.

It is hereby enacted, that on all inquests hereafter to be held by the Coroner of Calcutta, no greater number than three Jurors shall be necessary, and that every finding of a Jury consisting of not less than three Jurors shall be to all intents and purposes as good, valid and effectual in Law as if such finding had been the finding of twelve Jurors.

II. Add it is beenly engreed that when any core

Aad it is hereby enacted, that when any person shall have been duly summoned to attend as a Juror by the said Coroner of Calcutta, and shall fail or neglect to attend at the time and place specified in such summons, it shall be lawful for the

said Coroner to cause such person to be openly called in his Court three time to appear and serve as a ed in his Court the non-appearance of such person and proof that such summons has been served upon and proof that such summons has been served upon him, or left at his usual place of abode, to impose such fine upon the person, so making default, not exceeding Fifty Rupees, as to such Coroner shall seem fit, and such Coroner shall make out and sign a Certificate, containing the name and surname, the residence and trade, or calling of every person so making default, together with the amount of the fine which shall have been imposed, and the cause of such fine, and shall transmit such Certificate to fine which shall have been imposed, and the cause of such fine, and shall transmit such Certificate to one of the Magistrates of Calcutta, and shall cause a copy of such Certificate to be served upon the person so fined, by having it left at his usual place of residence, or by sending the same through the Post Office, addressed as aforesaid, and thereupon such Magistrate shall cause such fine to be levied according to the provisions of Act No. II of 1839, in the same manner as if such fine had been imin the same manner as if such fine had been imposed by himself.

Ordered, that the Draft now read be published

for general information.

Ordered, that the said Draft be re-considered at the first Meeting of the Legislative Council of India after the 12th day of August next.

P. MELVILL,

Under Secy. to the Govt. of India.

# Private Advertisement.

## IN THE PRESS

AND WILL BE SPEEDILY PUBLISHED

A NEW and REVISED EDITION of the AR-MY PAY TABLES, with a READY RECKONER. and an EPITOME of all existing orders affecting PAY and ALLOWANCES generally, with forms of ABSTRACTS &c. for guidance, by Mr. J. Mullaly, late of the Military Auditor General's Department, and at present Head Uncovenanted Assistant in the Military Board, to whom it is requested all orders may be addressed, post

The work will also contain Pay Tables of the Civil and Indian Naval Services, together with other miscellaneous information which will

prove generally useful.

Further particulars relative to the contents of the work, and the price of it, will hereafter appear.

Bombay, 23rd June 1847.

N. B .- The price of the Bombay Government Gazette to private Subscribers is Three Rupees per quarter, or 4 Annas per copy, payable in advance, and to Non-subscribers 8 annas per copy. It is particularly requested to be noticed, that the price of the Government Gazette is the same whether it be taken for the whole or part of the quarter, as no subscriptions will be received for broken periods. Subscribers are requested on change of stations to intimate the same to this Office.